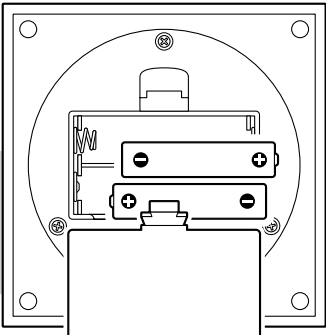
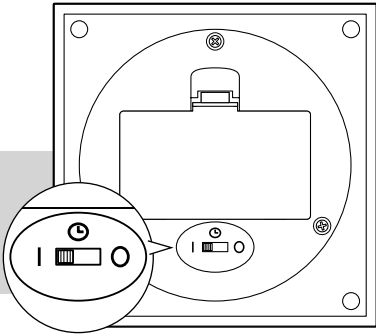




LED-Geschenkeset | LED gift set
Set de cadeaux à LED | LED dárková sada
Zestaw prezentów LED | LED darčková súprava

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 142703AB5X4XIV · 2024-04



de **Gebrauchsanleitung**
en **Instructions for use**
fr **Mode d'emploi**

cs **Návod k použití**
pl **Instrukcja użytkowania**
sk **Návod na použitie**



Sicherheitshinweise

Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Der Artikel ist nur zur Dekoration im privaten Haushalt und nicht als Raumbelichtung geeignet. Der Artikel ist für den Einsatz im Innenbereich konzipiert. Der Artikel ist für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke nicht geeignet.

- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!
- Batterien können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Wurde eine Batterie verschluckt, kann dies innerhalb von 2 Stunden zu schweren inneren Verätzungen und zum Tode führen. Bewahren Sie deshalb sowohl neue als auch verbrauchte Batterien und den Artikel für Kinder unerreichbar auf. Wenn Sie vermuten, eine Batterie könnte verschluckt oder anderweitig in den Körper gelangt sein, nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch.
- Sollte eine Batterie ausgelaufen sein, vermeiden Sie Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie ggf. die betroffenen Stellen mit Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Batterien dürfen nicht geladen, auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.

Safety warnings

Read the safety warnings carefully and only use the product as described in these instructions to avoid accidental injury or damage. Keep these instructions for future reference. If you give this product to another person, remember to also include these instructions.

The product is only suitable for decoration in private homes and not for lighting whole rooms. The product is designed for indoor use. It is designed for private use and is not suitable for commercial purposes.

- Keep packaging materials out of the reach of children. They pose several risks, including the risk of suffocation!
- Swallowing batteries can be fatal. If a battery is swallowed, it can cause severe internal chemical burns and even death within 2 hours. Therefore, keep both new and old batteries and the product out of the reach of children. If you think that a battery has been swallowed or has got into the body in any other way, seek medical advice immediately.
- If a battery has leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes. If necessary, rinse the affected areas with water and consult a doctor immediately.
- Batteries must not be taken apart, thrown into fire or short-circuited. In addition, single-use batteries must not be charged.

Consignes de sécurité

Lisez attentivement les consignes de sécurité et n'utilisez cet article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

Cet article est uniquement adapté à des fins de décoration pour l'usage domestique et n'est pas adapté pour éclairer une pièce. Cet article est conçu pour une utilisation à l'intérieur. Cet article est conçu pour un usage privé et non commercial.

- Tenez le matériel d'emballage hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!
- En cas d'ingestion, les piles peuvent entraîner une intoxication mortelle. Si elle est ingérée, une pile peut causer de graves blessures internes dans les 2 heures, susceptibles d'entraîner la mort. Conservez donc l'article et les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous soupçonnez quelqu'un d'avoir avalé ou introduit une pile dans son corps d'une quelconque façon, consultez immédiatement un médecin.
- Si une pile a coulé, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. Le cas échéant, rincez à l'eau les endroits concernés et consultez sans délai un médecin.
- Il ne faut ni recharger, ni ouvrir, ni jeter au feu, ni court-circuiter les piles.

- Schützen Sie Batterien / das Batteriefach vor übermäßiger Wärme (Heizung, direktes Sonnenlicht). Nehmen Sie die Batterien aus dem Artikel heraus, wenn diese erschöpft sind oder Sie den Artikel länger nicht benutzen. So vermeiden Sie Schäden, die durch Auslaufen entstehen können.
- Ersetzen Sie immer alle Batterien. Mischen Sie keine alten und neuen Batterien, verschiedene Batterie-Typen, -Marken oder Batterien mit unterschiedlicher Kapazität.
- Reinigen Sie die Batterie- und Gerätekontakte bei Bedarf vor dem Einlegen. Überhitzungsgefahr!
- Achten Sie beim Einsetzen der Batterien auf die richtige Polarität (+/-).
- Schalten Sie den Artikel nicht in der Verpackung ein.
- Schützen Sie den Artikel vor Staub, Feuchtigkeit, direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel.
- Die fest eingebauten LEDs können und dürfen nicht gewechselt werden.

- Protect batteries / the battery compartment from excessive heat (radiators, direct sunlight). Remove the batteries from the product when they are flat or if you do not intend to use the product for a longer period of time. This will prevent damage caused by leakage.
- Always replace all batteries at the same time. Do not mix old and new batteries, different types or brands of batteries, or batteries with different capacities.
- If necessary, clean the battery and device contacts before inserting the batteries. Risk of overheating!
- Ensure that the polarity (+/-) is correct when inserting the batteries.
- Do not switch the product on while it is still in the packaging.
- Protect the product from dust, moisture, direct sunlight and extreme temperatures.
- Do not use any caustic, aggressive or abrasive products for cleaning.
- The LEDs are firmly built in and cannot and must not be replaced.

- Protégez les piles / le compartiment à piles de la chaleur excessive (chauffage, rayons directs du soleil). Enlevez les piles de l'article lorsqu'elles sont usées ou si vous n'utilisez pas l'article pendant un certain temps. Vous éviterez ainsi les détériorations pouvant résulter d'une pile qui a coulé.
- Remplacez toujours toutes les piles à la fois. Ne mélangez pas les piles neuves et les piles plus anciennes, et n'utilisez pas de piles de capacité, de marque ou de type différents.
- Si nécessaire, nettoyez les contacts des piles et de l'appareil avant d'insérer les piles. Risque de surchauffe!
- Insérez les piles en respectant la bonne polarité (+/-).
- N'allumez pas l'article dans son emballage.
- Protégez l'article de la poussière, de l'humidité, de l'ensoleillement direct et des températures extrêmes.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits chimiques ni de nettoyeurs agressifs ou abrasifs.
- Les LED définitivement intégrées ne peuvent ni ne doivent être remplacées.

de

Batterien einlegen/wechseln

1. Nehmen Sie den Batteriefachdeckel ab.
2. Legen Sie die Batterien so ein wie im Batteriefach abgebildet. Beachten Sie die richtige Polarität (+/-).
3. Setzen Sie den Batteriefachdeckel wieder auf.

Ein-/ausschalten / Timerfunktion

- ▷ Um den Artikel einzuschalten, schieben Sie den Schalter auf **I**.
- ▷ Um den Artikel auszuschalten, schieben Sie den Schalter auf **O**.
- ▷ Um die Timerfunktion einzuschalten, schieben Sie den Schalter auf . Die LEDs flackern 1x leicht zur Bestätigung.

Timerfunktion: Die LEDs werden im folgenden Rhythmus ein- und ausgeschaltet: EIN: 6 Stunden - AUS: 18 Stunden - EIN: 6 Stunden usw.

Technische Daten

Modell:	690 120
Batterie:	je 2x LR6 (AA)/1,5V (ZnMnO2)
Leuchtdauer (mit einem Satz Batterien):	ca. 230 Stunden
Umgebungstemperatur:	+10 bis +40 °C

en

Inserting/replacing batteries

1. Remove the battery compartment lid.
2. Insert the batteries as illustrated inside the battery compartment. Ensure that the polarity (+/-) is correct when doing so.
3. Place the battery compartment lid back on.

Turning on/off / timer function

- ▷ Slide the switch to **I** to turn the product on.
- ▷ Slide the switch to **O** to turn the product off.
- ▷ Slide the switch to to turn the timer function on. The LEDs flicker slightly 1x to confirm.

Timer function: The LEDs are turned on and off as follows: ON: 6 hours - OFF: 18 hours - ON: 6 hours, and so on.

Technical specifications

Model:	690 120
Single-use battery:	2x LR6 (AA)/1.5 V (ZnMnO2) each
Light duration (with 1 set of batteries):	approx. 230 hours
Ambient temperature:	+10 to +40 °C

fr

Insérer/remplacer les piles

1. Retirez le couvercle du compartiment à piles.
2. Insérez les piles comme indiqué dans le compartiment à piles en respectant la bonne polarité (+/-).
3. Remettez le couvercle du compartiment à piles en place.

Allumer/éteindre / fonction minuterie

- ▷ Pour allumer l'article, poussez l'interrupteur sur **I**.
- ▷ Pour éteindre l'article, poussez l'interrupteur sur **O**.
- ▷ Pour activer la fonction minuterie, poussez l'interrupteur sur . Les LED vacillent légèrement 1x pour confirmer.

Fonction minuterie: les LED s'allument et s'éteignent à la cadence suivante: 6 heures ALLUMÉES - 18 heures ÉTEINTES - 6 heures ALLUMÉES, etc.

Caractéristiques techniques

Modèle:	690 120
Pile:	2x LR6 (AA)/1,5V (ZnMnO2) chacun
Durée d'éclairage (avec 1 jeu de piles):	env. 230 heures
Température ambiante:	de +10 à +40 °C

Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und die mitgelieferten Batterien wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.



Geräte, Batterien und Akkus die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterien/-Akkus die Kontakte vor dem Entsorgen ab. Altgeräte aus privaten Haushalten können bei Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei von Tchibo im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgegeben werden. Rücknahmestellen in Ihrer Nähe finden Sie unter www.take-e-back.de. Weitere Informationen zur kostenlosen Rückgabe von Elektroartikeln finden Sie unter www.tchibo.de/entsorgung.

Disposal

The product, its packaging and the supplied batteries have been manufactured from valuable materials that can be recycled. Recycling reduces the amount of refuse and preserves the environment.

Dispose of the **packaging** at a recycling point that sorts materials by type. Make use of the local facilities provided for collecting paper, cardboard and lightweight packaging.



Devices, single-use batteries and rechargeable batteries marked with this symbol must not be disposed of along with household waste!

You are legally obliged to dispose of old devices separately from household waste. Electronic devices contain hazardous substances and, if stored or disposed of improperly, may cause harm to health and the environment. Information about collection points where old devices can be disposed of free of charge is available from your local authorities. Flat single-use and rechargeable batteries must be handed in at a local authority collection point or returned to a battery retailer. Tape off the contacts of lithium single-use/rechargeable batteries prior to disposal.

Élimination

L'article, son emballage et les piles fournies sont produits à partir de matériaux valorisables pouvant être recyclés afin de réduire la quantité de déchets et de préserver l'environnement.

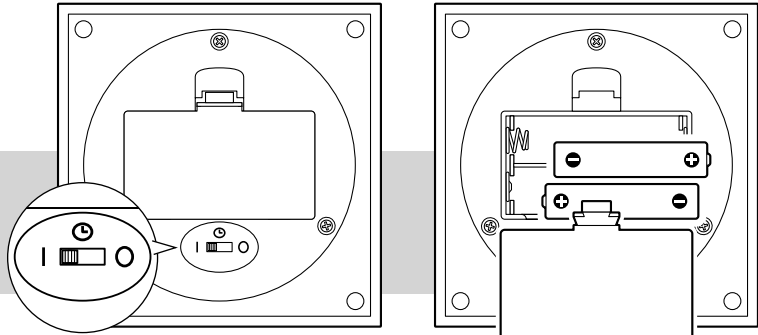
Éliminez l'**emballage** selon les principes de la collecte sélective en séparant le papier, le carton et les emballages légers.



Les **appareils**, ainsi que les **piles, ordinaires ou rechargeables**, et les **batteries**, signalés par ce symbole, ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères! Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Les appareils électriques contiennent des substances dangereuses qui peuvent nuire à l'environnement et à la santé en cas de stockage et d'élimination incorrects. Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité. Vous êtes tenu de remettre les piles et batteries usagées aux centres de collecte de votre ville ou de votre commune ou aux commerces spécialisés vendant des piles. Masquez les contacts des piles/batteries au lithium avec du ruban adhésif avant d'éliminer les piles/batteries.

Artikelnummer | Product number | Référence
  slo výrobku | Numer artyku  u |   slo výrobku :
690 120

Made exclusively for:
 Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
 www.tchibo.de • www.tchibo.ch • www.tchibo.cz
 www.tchibo.pl • www.tchibo.sk



CS

Bezpe nostn  pokyny

Přečtěte si pozorn   bezpe nostn  pokyny a používejte výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedopatřením nedošlo k poran n i nebo škodám. U chovejte si tento návod pro pozd     potřebu. Při p ed v n i výrobku předejte spole n  s ním i tento návod.

Výrobek je vhodn  pouze k dekoraci v soukromých domácnostech a není vhodn  jako osv tlen i místností. Výrobek je koncipován k pou  z n i ve vnitřních prostorech. Tento výrobek je koncipován pro soukrom   pou  z t i a není vhodn  pro komer n    cely.

- Obalov   m teri l udržujte mimo dosah dětí. Mimo jiné hroz i i nebezpe  i udu en i!
- Baterie mohou být v p  pad   spolknut i životu nebezpe n . Pokud dojde ke spolknut i baterie, může to vést během pouhých 2 hodin k těžkému polept n i vnitřních orgánů a ke smrti. Uchovávejte proto nov   i pou  z t   baterie a výrobek mimo dosah dětí. Máte-li podez en i, že došlo ke spolknut i baterie, resp.  e se baterie n jak  m jin  m z působem dostala do těla, okam  t   vyhledejte lékařskou pomoc.
- Pokud by n kter  z baterií vytekla, zabraňte kontaktu jejího obsahu s k   i, očima a sliznicemi. P  padn  zasa en  m sta omyjte vodou a neprodlen  vyhledejte lékařskou pomoc.

Wskaz  ki bezpiecze stwa

- Nale  y dokladn   przeczyta  wskazówki bezpiecze stwa i u  ywa  produktu wy  cznie zgodnie z niniejsz  instrukcj , aby unikn  c obra en  ciała lub uszkodzeń spr  tu. Zachowa  instrukcj  do p  zniejszego wykorzystania. W razie zmiany w a sciciela produktu należy przekaza  również t  instrukcj .
- Produkt przeznaczony je t wyłącznie do celów dekoracyjnych w prywatnym gospodarstwie domowym. Nie nadaje się do os wietlania pomieszczeń. Produkt zaprojektowano do użytku w pomieszczeniach. Zaprojektowano go do użytku prywatnego i nie nadaje się do zastosowa  komercyjnych.
- Dzieci nie mog  mieć dostępu do materiałów opakowaniowych. Istnieje m.in. niebezpieczeństwo uduszenia!
 - Po kn cie baterii może być śmiertelnie niebezpieczne. Po kn ta bateria może w ciągu 2 godzin doprowadzi  do ciężkich chemicznych poparzeń wewnętrznych oraz do śmierci. Dlatego zarówno nowe, jak i zużyte baterie oraz produkt należy przechowywa  poza zasięgiem dzieci. W przypadku podejrzenia, że bateria została po kn ta lub dostała się do organizmu w inny sp s b, należy natychmiást skorzysta  z pomocy medycznej.
 - W przypadku wycieku z baterii unika  kontaktu ze skórą, oczami i b lonami  lizowymi. W razie potrzeby przepłukać miejsca kontaktu wod  i natychmiást uda  się do lekarza.
 - Baterii nie wolno  adowa , rozbiera  na cz  ci, wrzuca  do ognia ani zwiera .

Bezpe nostn  upozornenia

- P e t jte si pozorne bezpe nostn  upozornenia a výrobok pou  z vajte len spôsobom opisan m v tomto návode, aby nedopat en m nedošlo k poraneniam alebo škodám. U chov jte si tento návod na neskor  e pou  tie. Ak výrobok post p te inej osobe, musíte jej odovzdať aj tento návod.
- Výrobok  lu  i na dekor n     cely v   kromnej domácnosti a nie je ur en   na osvetlenie miestností. Výrobok je ur en   na pou  tie v interiéri. Je navrhnut  na   kromn   pou  tie a nie je vhodn   na komer n     cely.
- Zabraňte pr istupu d t i k obalov mu materiálu. Okrem iného hroz i nebezpečenstvo udusenia!
 - Prehltnutie batérií môže byť  ivotonebezpe n . Pri prehltnut i batérie môže v priebehu 2 hodin do  t k významu vnútornému poleptaniu a usmrteniu. Nielen nov  , ale aj vybit   batérie a výrobok preto uschov v jte mimo dosahu d t . Pri podozren i na prehltnutie batérie alebo na in  sp s b jej p ieniku do tela okam   ite privolajte l k rsku pomoc.
 - Ak dôjde k vyte en u batérie, zabra te kontaktu s p ko kou, očami a sliznicami. Postihnut   miesta p  padne opláchněte vodou a okam   ite vyhľadajte l k ra.

- Baterie se nesmí nabíjet, rozebírat, vha ovat do ohně ani zkratovat.
- Chraňte baterie / p  hradku na baterie před nadm rn  m teplem (topen i, p  rm  slune n i za en i). Baterie z výrobku vyjměte, pokud jsou vybit   nebo pokud nebudete výrobek del  i dobu používat. Zab ra te tak po kozen i, ke kterému by mohlo do t , kdyby baterie vytekly.
- Vym   ujte v  dy všechny baterie najednou. Nepoužívejte sou asn   star   a nov   baterie, rozdl n   typy a značky batérií, nebo baterie s rozli nou kapacitou.
- V p  pad   potřebu vy ist te před vlo en m batérií do přístroje kontakty batérií a přístroje. Hroz i nebezpe  i p  eh t i!
- Při vkl d n i batérií dbejte na správnou polaritu (+/-).
- Výrobek nezapínejte, pokud je ještě v obalu.
- Výrobek chraňte před prachem, vlhkostí, p  r m   slune n m za en m a exr mn mi teplotami.
- K  ist en i nepou  z vejte   raviny ani agresivn i nebo abrazivn i  ist ic i p  stroedky.
- Vestav n  LED nen  mo  n  vym nit ani se nesm  vym   ovat.

pl

- Baterie / komor  baterii należy chroni  przed nadmiernym ciepłem (grzejniki, bezpośrednie działanie promieni s lonecznych). Należy wy  c baterie z produktu, jeśli są zużyte lub jeśli produkt nie będzie przez dłuższy czas używany. W ten sp s b można unikn  c  k  d, kóre mog  powsta  wskutek wycieku elektrolitu.
- Należy zawsze wymienia  wszystkie baterie. Nie u  ywa  jednocześnie starych i nowych baterii, baterii różnych typów, marek lub o różnej pojemności.
- W razie potrzeby przed włożeniem baterii należy oczy ci  styki baterii i urządzenia. Istnieje ryzyko przegrzania!
- Podczas wkładania baterii zwr ci  uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów (+/-).
- Nie włócząc produktu znajdującego się w opakowaniu.
- Produkt należy chroni  przed kurzem/pyłem, wilgocią, bezpośrednim działaniem promieni s lonecznych oraz skrajnymi temperaturami.
- Do czyszczenia nie należy u  ywa  silnych chemikali  ani agresywnych lub rysujących powierzchni  środków czyszczących.
- Nie ma możliwości wymiany wbudowanych diod LED ani nie wolno tego robić.

W kladanie/wymiana baterii

1. Zdj c pokryw  komory baterii.
2. W o y c baterie w taki sp s b, jak to zostało pokazane w komorze baterii. Zwr ci  uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów (+/-).
3. Z powrotem za o y c pokryw  komory baterii.

Włączenie/wyłączenie / funkcja wyłącznika czasowego

- ▷ Aby w  czy c produkt, przesun c przelącznik do pozycji **I**.
- ▷ Aby wy  czy c produkt, przesun c przelącznik do pozycji **O**.
- ▷ Aby w  czy c funkcj  wyłącznika czasowego, przesun c przelącznik do pozycji ** **.

Diody LED migają delikatnie 1x w celu potwierdzenia.
Funkcja wyłącznika czasowego: Diody LED włączają i wyłączają się w następujących odstępach czasowych:
 W . na 6 godz. – W  . na 18 godz. – W . na 6 godz. itd.

Dane techniczne

Model:	690 120
Baterie:	po 2x LR6 (AA) / 1,5 V (ZnMnO2)
Czas świecenia (na jednym zestawie baterii):	ok. 230 godzin
Temperatura otoczenia:	od +10�C do +40�C

sk

Vlo enie/v  mena bat ri 

1. Vyberte kryt priehradky na bat rie.
2. Do priehradky v o te bat rie podła obrázku v priehradke na bat rie. Dbajte pritom na spr vn u polaritu (+/-).
3. Znova nasad te kryt priehradky na bat rie.

Zapnutie/vypnutie/funkcia  asova a

- ▷ Na zapnutie výrobku posuňte sp na  do polohy **I**.
- ▷ Na vypnutie výrobku posuňte sp na  do polohy **O**.
- ▷ Na zapnutie funkcie časovača posuňte sp na  do polohy ** **.

LED di ody na potvrdenie 1x mierne zablikaj .

Funkcia  asova a: LED di ody sa zapínajú a vypínajú v nasledovnom cykle:
 ZAPNUT : 6 hodin – VYPNUT : 18 hodin – ZAPNUT : 6 hodin atd.

Technick   daje

Model:	690 120
Batérie:	po 2x LR6 (AA)/1,5 V (ZnMnO2)
Doba �vietenia (s 1 súpravou batérií):	cca 230 hod�n
Teplota prostredia:	+10 a� +40 �C

Likvidace

Výrobek, jeho obal a p  lo en   baterie byly vyrobeny z cenných recyklovatelných materiálů. Recyklace snižuje mno stv i odpadu a chr n i  ivotn i prost ed i.

Obal rozt  d te a zlikvidujte. Vyu  jte místních mo nost i ke sběru papíru, lepenky a lehkých obal .


Přístroje, baterie a akumul t ry ozna en  t mto symbolem se nesmí vyházovat do domovního odpadu! Star   přístroje jste ze z k na povinni likvidovat odd len  od domovního odpadu. Elektrick  za izen i obsahují nebezpe n   látky. Tyto mohou při neodborn m skladov n i a likvidaci škodit zdrav i a životnímu prost ed i. Informace o sb rn  ch m stech, na kterých bezplatn   p  j m j  star   přístroje, zisk te u obecn i nebo m  stsk   správy. Vybit   baterie a akumul t ry musí být odevzdány ve sb rn   ur en  obecn i nebo městskou správou nebo ve specializovan   prodejn , ve které se prod v j  baterie. Kontakty lithiových batérií / akumulátorů před likvidac i zalepte.

Usuwanie odpadów

Produkt, jego opakowanie oraz dostarczone w komplecie baterie zawieraj  w arto ciowe materia y, k  re nadaj  się do ponownego wykorzystania. Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przy-cznia się do ochrony  rodowiska naturalnego.

Opakowanie należy usun c zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Należy wykorzysta  lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tektury oraz opakowań lekkich.


Urządzenia, baterie i akumulatory, kóre zostały oznaczone tym symbolem, nie mog  być usuwane do zwyk  ch pojemników na odpady domowe! Użytkownik jest ustawowo zobowiązany do usuwania zużytego spr  tu oddzielnie od odpadów domowych. Urządzenia elektryczne zawierają substancje niebezpieczne. W przypadku nieprawidłowego przechowywania i usuwania mogą one  zkodzi  zdrowiu oraz środowisku naturalnemu. Informacji na temat punktów zbiórki bezp latnie przyjmujących zużyte spr  t udziela administracja samorządowa. Zużyte baterie i akumulatory należy przekazywa  do gminnych b d z miejskich punktów zbiórki lub też wrzuca  je do specjalnych pojemników, udostępnionych w sklepach handlujących bateriami. Przed utylizacj  należy zaklei  ta m  styki bat ri /akumulador  w litowych.

Likvidácia

V  robok, jeho obal a dodaną bat rie boli vyroben   z hodnotn  ch materiálov, ktor   sa dajú recyklovať. T  m sa znižuje množstvo odpadu a  etr i  ivotn   prostredie.

Likvidujte **obal** podľa pravidiel separovaného zberu. Využite na to miestne možnosti na zber papiera, lepenky a ľahkých obalov.


Přístroje, batérie a akumul t ry, ktor   sú ozna en  týmto symbolom, sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom! Máte z konn   povinnos t likvidovať star   přístroje oddelene od domového odpadu. Elektrick   přístroje obsahujú nebezpe n   látky. Tieto môžu byť při nesprávným skladovan i a likvid ci i  kodliv  pre  ivotn   prostredie a zdravie. Informácie o zberných dvoroch, ktor   odoberajú star   přístroje bezplatne, vám poskytnú obecn   alebo mestsk   správa. Vybit   batérie a akumul t ry musíte odovzdať v zbernom dvore vašej obecnej alebo mestskej správy alebo v specializovanej predajni, ktor   predáva batérie. Kontakty l tiiov  ch batérií/akumulátorov pred likvid ci ou prelepte páskou.